

# HERZLICH WILLKOMMEN



GEMEINDE  
KAISERAUGST



## INHALT

KINDER, JUGEND,  
SCHULE UND  
AUSBILDUNG 7

ALTER 8

ALLTAGSLEBEN 9

GEMEINSCHAFT,  
KULTUR UND  
VEREINE 10

KINDER UND  
JUGEND 11

ENERGIESTADT  
UND UMWELT 13

AB INS  
KÜHLE NASS! 14

NACHHALTIG  
UNTERWEGS MIT  
ZUG UND BUS 15

AUSFLÜGE IN  
DER REGION 16

MEDIENNUTZUNG 17

INFORMATIONEN  
VERWALTUNG  
ÖFFNUNGSZEITEN 18

### **Impressum**

Herausgeberin:  
Gemeinde Kaiseraugst  
Dorfstrasse 17  
4303 Kaiseraugst

Agentur:  
And You Communications  
Kupfergasse 15  
4310 Rheinfelden

Druckerei:  
Sparrn Druck + Verlag AG  
Brüelstrasse 37, 4312 Magden

Papier:  
RecyStar Polar (blauer engel)

Auflage:  
2. Auflage, Februar 24

# EIN HERZLICHES «GRÜEZI» IN IHRER NEUEN WOHNGEMEINDE

Schön, dass Sie hier sind! Gerne nehmen wir Sie auf eine kurze Reise durch Ihre neue Wohngemeinde mit.

Erst angekommen und ausgepackt, möchten Sie vielleicht einfach mal nur kurz raus in die Natur? «Frischlucht» erhalten Sie praktisch vor der Haustüre. Unser Wald lädt zu ausgedehnten Spaziergängen ein. Oder aber Sie machen sich auf in Richtung «alter Dorfkern», welcher idyllisch am Rhein liegt. Der Rhein ist unsere Heimat: hier wird gefischt, gerudert, campiert, gesegelt, gejoggt, spaziert, oder einfach das bezaubernde Abendrot genossen. Und ja, es ist korrekt, Sie werden erstaunt feststellen, dass im Sommer im Badeanzug durch das Dorf flaniert wird. Man trifft sich für einen kühlenden «Schwumm» im Rhein beim Fährihüsli. Der Ausstieg ist bei den Ruderern, gleich unterhalb der Gemeindeverwaltung. Oder wer noch mag, lässt sich bis zum Campingplatz – unserer Ferienoase – treiben.

Aber Achtung: Der Rhein als Fliessgewässer hat seine Tücken. Für Familien empfehlen wir unsere Badi am Rhein. Hier kommen auch die Kleinsten auf ihre «Plansch»-Kosten! Und wer nicht gerne im Wasser ist, geniesst unser Gewässer auf der Kaiseraugster Fähre oder auf einem der Rheinschiffe der Basler Personenschiffahrt nach Basel oder Rheinfelden.

Wir freuen uns, wenn Kaiseraugst Ihre neue Heimat wird.

P.S: Wir sehen uns hoffentlich am Neuzuzügerapéro, welcher jeweils im Mai stattfindet!

Für den Moment reicht es jedoch, wenn Sie hier in Ruhe ankommen. Viel Wissenswertes für einen guten Start finden Sie in dieser Broschüre. Gerne stehen wir Ihnen von der Gemeindeverwaltung für weitere Auskünfte zur Verfügung.

Herzlich willkommen!



Françoise Moser, Gemeindepäsidentin



## UNSERE GEMEINDE UND SEIN WAPPEN

Kaiseraugst ist die westlichste Gemeinde des Kantons Aargau und liegt 269 m. ü. M. Auf den rund 4,9 km<sup>2</sup> wohnen rund 5'500 Menschen. Fast 6'000 arbeiten hier. Der Name Kaiseraugst geht auf die römische Stadt Augusta Raurica zurück. Nach Abzug der römischen Truppen zu Beginn des 5. Jahrhunderts blieb das Kastell weiterhin bewohnt. Es war Bischofssitz bis das Bistum im 7. Jahrhundert seinen Sitz nach Basel verlegte. Viel später – im 15. Jahrhundert dann – gehörte Kaiseraugst zum habsburgischen Reich. Erst 1802 wurde Kaiseraugst eine Gemeinde im Bezirk Rheinfelden des Kantons Fricktal, welches sich kurz darauf der helvetischen Republik anschloss. Seit 1803 gehört die Gemeinde zum Kanton Aargau. Der römische Wachturm im Wappen der Gemeinde Kaiseraugst verweist auf Ausgrabungen der römischen Stadt Augusta Raurica. Bereits das Gemeindegewand von 1811 zeigt einen einfachen, viereckigen und unbedachten Turm mit Zinnen, der an das ehemalige Grenzwehrsystem mit Kastellen und Wehrtürmen erinnern soll. 1915 wurde mit einem Kegeldach über den Zinnen die Charakteristik eines römischen Wachturms hervorgehoben. 1960 fand diese Darstellungsart im Wappen die Zustimmung des Gemeinderates.





## KINDER UND JUGEND

Die Ausbildung unserer Kinder und Jugendlichen liegt uns am Herzen. Dies spüren Sie, wenn Sie ins Liebrüti-Schulhaus eintreten und natürlich auch im direkten Kontakt mit den engagierten Lehrkräften. Nach dem Kindergarten besuchen Ihre Kinder hier in Kaiseraugst die Primarschule. Mit der Real- und Sekundarschule ist das Angebot der obligatorischen Schule praktisch vollumfänglich abgedeckt. Die Bezirksschülerinnen und Bezirksschüler sind in Rheinfelden untergebracht. Dafür übernimmt die Gemeinde die TNW-Transportkosten für die Wintermonate (Oktober bis April). Während der Freizeit toben sich die Kinder auf unseren Spielplätzen aus oder aber sie nutzen das *Jugendhaus* als Treffpunkt.



# KINDER, JUGEND, SCHULE UND AUSBILDUNG

## SCHULE

Die Schule Kaiseraugst ist eine attraktive und lebendige Schule im unteren Fricktal.

In Kaiseraugst werden rund 450 Kinder (vom Kindergarten bis zur 6. Klasse) in 6 Kindergärten und 19 Primarklassen unterrichtet. Mit grossem Engagement setzen sich unsere Lehrpersonen, die Schulleitung und weitere Mitarbeitende für einen gelingenden Unterricht und ein respektvolles Miteinander der multikulturellen Schülerschaft ein. Dank einer intensiven Beziehungsarbeit, des selbstverständlichen Umgangs mit Heterogenität und des Einforderns von Verhaltensregeln schaffen wir ein Schulklima, in dem sich unsere Schülerschaft wohlfühlen kann.

Die Schule Kaiseraugst ist innovativ. Seit einigen Jahren sind wir eine integrative Schule. Die Schülerinnen und Schüler profitieren von einem breiten Angebot und farbigen Projekten. Bestehend aus Ideenbüro, Schülerchor, Hausaufgabenstunden, freiwilligem Schulsport, Klassenmusizieren und jährlichen Anlässen wie Klassen- oder Schneesportlager, Projektwochen, Wald- und Sporttagen, Weihnachtsprojekten, Spielzeugfreiem Kindergarten und vielem mehr, was als farbige Auflockerung des Schulalltags sehr geschätzt wird. Die Gemeinde Kaiseraugst unterstützt ihre Schule grosszügig mit einer zeitgemässen Infrastruktur. Wir sind eine offene Schule und Sie sind jederzeit herzlich willkommen für einen Besuch.



→ [Webseite Schule](#)



→ [Kindergartenlokale](#)

## FAMILIE UND TAGESBETREUUNG

Familienergänzende Kinderbetreuung entspricht einem grossen Bedürfnis, da sich die Familien, Lebensformen und die Arbeitswelt stark verändert haben. Die Berufstätigkeit beider Elternteile oder Einelternfamilien gehören immer häufiger zum Alltag. Viele Mütter und Väter sind daher auf eine qualitativ hochstehende Betreuung, ergänzend zu Familie und Schule, angewiesen. Die Gemeinde Kaiseraugst unterstützt im Sinne von familien-

fördernden Massnahmen verschiedene flexible Betreuungsformen, die den Kindern gerecht werden. Die verschiedenen Angebote sind auf der Webseite der TaBeKa einsehbar.



→ [Webseite TaBeKa](#)

## SPIELGRUPPEN

Spielend eine neue Welt erobern, sich in einer Gruppe bewegen lernen, Freundschaften schliessen, ein Fest für die Sinne feiern, Materialien ausprobieren, Experimente wagen, in Rollen schlüpfen, ein Konzert veranstalten, die Natur erleben, Kräfte messen, ungeahnte Fähigkeiten entdecken, den Horizont erweitern, Selbstvertrauen gewinnen. All dies und noch vieles mehr passiert in der Spielgruppe.

In Kaiseraugst gibt es mehrere Spielgruppen. Diese finden Sie auf unserer Webseite aufgelistet.



→ [Spielgruppen](#)

## GEMEINDEVERBAND SOZIALBEREICHE BEZIRK RHEINFELDEN

Die Fachstelle für persönliche Beratung, Mütter- und Väterberatung, Schulsozialdienst, logopädischer Dienst und viele weitere Unterstützungsprogramme finden Sie beim Gemeindeverband Sozialbereiche Bezirk Rheinfelden.



→ [Webseite Gemeindeverband Sozialbereiche Bezirk Rheinfelden](#)

# ALTER

Sich wohlfühlen zählt nicht nur für die junge Generation. Auch die Bedürfnisse in einem «gesetzteren» Alter werden abgedeckt. Unsere eigenständige Spitex-Organisation betreut mit grossem Engagement pflegebedürftige Menschen und ermöglicht ihnen so einen möglichst langen Aufenthalt im eigenen Zuhause. Die Stiftung «Rinau Park» führt das Pflegeheim. Dieses wird zurzeit zu einem neues, modernes Alters- und Pflegezentrum umgebaut. Ab 2025 wird es auch möglich sein, Angebote wie «Wohnen im Alter» zu nutzen. Die Versorgung im Bereich Ärzte und Apotheken und mit weiteren Dienstleistern im Bereich Gesundheit wie Physiotherapie-Praxen ist gegeben. Ein Regionalspital befindet sich in Rheinfelden.



## PRO SENECTUTE

Die Pro Senectute berät Sie in all Ihren Fragen rund ums Alter(n).

### Pro Senectute Aargau

Beratungsstelle Bezirk Rheinfelden  
Bahnhofstrasse 26, 4310 Rheinfelden

☎ 061 831 22 70

@ [rheinfelden@ag.prosenectute.ch](mailto:rheinfelden@ag.prosenectute.ch)

## KAISERAUGSTPLUS

Die Nachbarschaftshilfe: Der Verein vermittelt unter der Einwohnerschaft von Kaiseraugst Nachbarschaftshilfe auf der Basis einer bescheidenen Entschädigung. Dazu führt der Verein ohne Gewinnabsicht eine Vermittlungsstelle, die sich auf reine Vermittlungstätigkeit beschränkt. Das Auftragsverhältnis wird zwischen dem Auftraggeber und dem Helfer direkt hergestellt. Der Verein bezweckt, die Solidarität und die gegenseitige Hilfe innerhalb der Bevölkerung und unter den Generationen zu fördern. Zusätzlich bietet der Verein verschiedene Dienstleistungen im Bereich Alter an wie u.a. begleitende Unterstützung beim Einkaufen und ein Fahrdienst innerhalb von Kaiseraugst.



→ [KaiseraugstPlus](#)



→ [Altersheim  
Rinau  
Park](#)



→ [Informationen  
zur Gesundheit  
und dem Alter](#)



→ [Spitex](#)

# ALLTAGSLEBEN

## EINKAUFSMÖGLICHKEITEN

Im «Kaisergarten» und im «Liebrüti» finden Sie alles für den täglichen Bedarf und vieles mehr. Aber Achtung: Das «Liebrüti»-Zentrum wird bis ins 2025 einer Totalsanierung unterzogen! Dann aber erstrahlt diese Bauikone aus den 70er Jahren wieder im neuen Glanz.

## NOTFALLTREFFPUNKTE IN KAISERAUGST

Unerwartete Ereignisse können den Alltag auf den Kopf stellen. Was tun, wenn die Strom- oder Telefonnetze ausfallen? Was machen wir, wenn der Wohnort evakuiert werden muss? Um der Bevölkerung bei solchen Ereignissen Unterstützung zu bieten, hat der Kanton Aargau sogenannte Notfalltreffpunkte eingeführt. In der Gemeinde Kaiseraugst befinden sich die Notfalltreffpunkte an folgenden Orten:

📍 **Notfalltreffpunkt Schulhaus Dorf**  
Dorfstrasse 20, 4303 Kaiseraugst

📍 **Notfalltreffpunkt Schulhaus Liebrüti**  
Schwarzackerstrasse 59, 4303 Kaiseraugst



→ [Webseite Notfalltreffpunkt Schweiz](#)



→ [Notfalltreffpunkte Kaiseraugst](#)

## MIT DEM AUTO UNTERWEGS?

Ihr AG-Nummernschild erhalten Sie beim Strassenverkehrsamt in Schafisheim (Länzert 2, 5503 Schafisheim) von Montag bis Freitag von 07.30 – 16.00. Oder Sie erledigen dies per Post. Weitere Details finden Sie hier:



→ [Strassenverkehrsamt Kanton Aargau](#)

## LERNFAHRAUSWEIS

Haben Sie noch keinen Fahrausweis? Hier können Sie den Lernfahrausweis beantragen:



→ [Lernfahrausweis beantragen](#)

## PARKIERBEWILLIGUNG ÖFFENTLICHER GRUND

Sie möchten Ihr Fahrzeug auf öffentlichem Grund parkieren? Dazu benötigen Sie eine Parkierbewilligung, welche Sie am Schalter der Abteilung Einwohnerdienste oder online über Parkingpay beantragen können.



→ [Parkingpay](#)

Alle weiteren Informationen zu den Kosten sowie die kurze Anleitung «Handbuch digitales Parkieren» finden Sie unter folgendem Link:



→ [Parkieren in Kaiseraugst](#)

# GEMEINSCHAFT, KULTUR UND VEREINE

## DAS POLITISCHE LEBEN IN KAISERAUGST

Mitwirken, mitgestalten, Demokratie leben: das ist die Basis unseres Gemeindewohls. Für die meisten öffentlichen Aufgaben ist die Einwohnergemeinde zuständig. In Kaiseraugst haben Sie (als stimm- und wahlberechtigte Schweizerin oder Schweizer) die Möglichkeit, zweimal jährlich an der Einwohnergemeindeversammlung direkt Einfluss zu nehmen. Die Gemeindeversammlung ist das oberste Organ, welches über Gemeindegeschäfte entscheidet.

In Kaiseraugst spielt die Ortsbürgergemeinde eine wichtige Rolle. Ihr angeschlossen sind alle in Kaiseraugst wohnhaften Ortsbürgerinnen und Ortsbürger. Die Ortsbürgergemeinde setzt sich für das kulturelle und soziale Leben ein. Zudem gehört ihr der Kaiseraugster Wald, welchen sie nach nachhaltigen Kriterien pflegt.

Der Gemeinderat ist das Führungs- und Vollzugsorgan der Einwohner- und Ortsbürgergemeinde. Er ist verpflichtet, die Verwaltung der Gemeinde zweckmässig und fortschrittlich zu organisieren. Der auf vier Jahre gewählte Gemeinderat trifft sich wöchentlich zu einer Sitzung, die im Gegensatz zur Gemeindeversammlung nicht öffentlich ist. Eine Kontaktaufnahme mit den Ratsmitgliedern ist per Kontaktformular möglich.



→ [Gemeinderat](#)

Zahlreiche Kommissionen, bestehend aus Fachpersonen und politisch motivierten Menschen, unterstützen die Gemeinde in Fragen zur Umwelt, Bauthemen, Planungen und sozialen Themen. Vom Volk gewählt werden die Finanz- und Steuerkommission und das Wahlbüro.

Eine weitere wichtige Rolle spielen die Ortsparteien. Sie tragen zur Meinungsbildung bei und sorgen mit Wahlvorschlägen für eine angemessene Vertretung verschiedener politischer Standpunkte in den Gremien. Das aktuelle Behördenverzeichnis kann auf der Webseite abgerufen werden.



→ [Behördenverzeichnis](#)



→ [Parteien](#)

## FAST 70 VEREINE

Die Kaiseraugsterinnen und Kaiseraugster sind gesellig. Rund 70 Vereine bieten ein umfassendes Freizeitangebot: Von *American Football* bis zur *Wandergruppe Raurica*: in rund 70 Vereinen wird gesungen, geturnt und Musik gemacht. Ob Jung oder Alt, man hat genügend Gelegenheiten, sich zu treffen: natürlich auch an unseren Dorffesten wie der Fasnacht, dem Banntag (Auffahrt) oder an der Chilbi im Herbst. Viele kleinere Anlässe, direkt von den Vereinen organisiert, finden Sie auf unserer Website. Kulturelle Akzente setzt die Kulturkommission im Kulturzentrum Violahof mit jährlichen Konzerten und Lesungen.

Die Geselligkeit wird also ganz gross geschrieben – der Kitt für eine starke Dorfgemeinschaft. Eine aktuelle Vereinsliste finden Sie hier:



→ [Vereinsliste](#)

## «UF DR GASS!»

Kaiseraugsterinnen und Kaiseraugster sind immer irgendwo anzutreffen: Unzählige Anlässe, organisiert durch Gemeinde und Vereine, laden zum geselligen Beisammensein ein. Durch die vier Jahreszeiten hinweg lösen sich die Highlights ab. Die Fasnacht ist nach dem «Faisse» (Februar) allgegenwärtig. Abgeschlossen wird sie mit einem Feuer auf dem Rhein und dem «Schiblischiess». Im Frühling – jeweils am Auffahrtsdonnerstag – trifft man sich zum Banntag. Gemeinsam wandert man die Ost- oder Westgrenze der Gemeinde ab und begibt sich zur Waldhütte, um gemeinsam bei Wurst und Brot die Geselligkeit zu geniessen. Im Herbst lässt die Chilbi die Kaiseraugster Bevölkerung im alten Dorfkern zusammenströmen. Die Ortsvereine verwandeln das Dorf in eine grosse kulinarische Festmeile. Etwas besinnlicher geht es im Dezember zu und her. Über alle Quartiere verteilt, erstrahlen ab dem 1. Dezember Adventsfenster. Für die stimmungsvolle Kulinarik ist an den meisten Orten gesorgt.

### **Folgende Ereignisse sollten Sie sich in die Agenda eintragen:**

- Fasnacht
- Brennholzsteigerung
- Neuzuzügerempfang
- Banntag (Auffahrtsdonnerstag)
- Bundesfeier (31.07.)
- Naturschutztag
- Chilbi
- Adventsfenster

Die diesjährigen Daten und genauere Informationen zu den Anlässen finden Sie hier

→ **Anlässen**

## INTEGRATION UND WILLKOMMENSKULTUR

Mit der Vermittlung von Erstinformationen erhalten neue Einwohnerinnen und Einwohner in der Gemeinde wichtige Hinweise, um sich schnell zurechtzufinden. Die Gemeinde kann Türöffner sein für Ausländerinnen und Ausländer mit Integrationsbedarf. Fachstellen wie «Hallo Aargau» und «mit.dabei-Fricktal» Fricktal sind wichtige Integrationspfeiler. Diese bieten auch Willkommengespräche in verschiedenen Sprachen an.



→ **Integrationsfachstelle**  
**«mit.dabei-Fricktal»**



→ **Hallo Aargau**

# KINDER UND JUGEND

Wo kann ich eine Geburtstagsparty feiern? Im Jugendhaus natürlich! Das Team der Jugendarbeit freut sich über die jungen und junggebliebenen Gäste. Ab 10 Jahren kann man die Angebote des Jugendhauses Kaiseraugst nutzen. Über das Wochenende sind auch private Feiern möglich.



→ **Webseite «Jugendhaus»**



→ **Raumreservation**



## UNSER HEIMLICHES WAPPENTIER – DIE STÖRCHE

Die Gemeinde setzt sich stark für den Naturschutz ein – sei dies mit Naturschutzflächen, Tümpeln und einer umweltschonenden Bewirtschaftung der Strassenborde. Oberstes Ziel ist die Förderung der Biodiversität. Dies kommt nicht nur der hiesigen Tier- und Pflanzenwelt zu Gute – auch Sie und ich dürfen uns über die zahlreichen natürlichen Ecken freuen. Wer sich ganz speziell freut, sind unsere Kaiseraugst Störche!

Seit anfangs der 90er Jahre sind sie wieder heimisch. Im Frühling hört man sie im gesamten alten Dorfkern klappern. Auf dem Restaurant Adler, in der Platane beim Schulhausdach und vor allem auch auf den Pappeln im Badigelände fühlen sie sich wohl.



# ENERGIESTADT UND UMWELT

## KAISERAUGST IST ENERGIESTADT!

Seit 2012 ist Kaiseraugst Energiestadt. Wir legen grossen Wert auf einen nachhaltigen Umgang mit unseren Rohstoffen. Rund 2'500 Wohnungen werden mit der Fernwärme aus einem Holzheizwerk beheizt. Bei Sanierungen und Neubauten von gemeindeeigenen Gebäuden wie Schulhäusern, Turnhallen, Kindergärten oder der Gemeindeverwaltung stehen die Umweltaspekte im Fokus.

Wo immer möglich, werden Photovoltaikanlagen installiert. Bei der Mobilität setzen wir auf Strom. So stehen für die Verwaltungsmitarbeitenden nebst einem E-Auto auch E-Bikes zur Verfügung. Beim Violahof und bei der Gemeindeverwaltung finden Sie öffentliche E-Ladestationen.

Schritt für Schritt machen wir Kaiseraugsterinnen und Kaiseraugster uns auf den Weg in eine CO<sub>2</sub>-neutrale Zukunft.

## ENTSORGUNG

Die Schweizer Bevölkerung ist darin sehr geübt – und auch die Kaiseraugsterinnen und Kaiseraugster legen grossen Wert auf eine umweltgerechte Entsorgung. Alle wichtigen Infos finden Sie im Entsorgungs- und Recyclingkalender. Fragen rund um den Abfall beantwortet die Geschäftsstelle des GAF (Gemeindeverband Abfallbewirtschaftung unteres Fricktal):



→ [Gemeindeverband Abfallbewirtschaftung Unterer Fricktal](#)

Speziell ist in Kaiseraugst, dass der **Grünabfall** kostenlos entsorgt werden kann. Ein «Grünkübeli» gehört so in jede Haushaltung. Grüngutsäckli erhalten Sie ebenfalls kostenlos bei der Gemeindeverwaltung. Weitere Informationen zur Entsorgung erhalten Sie auf unserer Webseite.



→ [Abfallentsorgung Kaiseraugst](#)

Ihren Abfallsack können Sie weiter reduzieren, indem Sie auch Kunststoffe sammeln. Dies kostet zwar auch – aber immerhin tragen Sie dazu bei, dass bei der Herstellung von 1 kg Recyclingkunststoff im Vergleich zu neuem Kunststoff 3l Rohöl und 80% Energie eingespart werden. Die Kunststoffsammler gibt es in 35l und 60l. Diese können ebenfalls bei der Gemeindeverwaltung bezogen werden.

## UMWELTPROFI SEIN

Sie möchten Ihr Gebäude sanieren oder brauchen Informationen zu Photovoltaik-Anlagen? Und Sie möchten wissen, welche Fördergelder die Gemeinde für Sanierungen spricht? Hier finden Sie die Details:



→ [Förderprogramm Kanton Aargau](#)



→ [Förderbeiträge Kaiseraugst](#)



# AB INS KÜHLE NASS!



## IN DER BADI AM RHEIN KOMMT FERIENSTIMMUNG AUF

Martina Berndt und Mona Röthlisberger sorgen für einen unbeschwerten Aufenthalt in der Badi. Das Schwimmbecken ist rund 3'000m<sup>2</sup> gross und auch für die kleinsten Wasserratten geeignet. Ob Töggelikasten, Schach, Grillstelle oder Badibeizli: Hier kommt zwischen Ostern und Bettag Ferienstimmung auf. Und wer mag, checkt mit Zelt ein und verbringt eine unvergessliche Auszeit vom Alltag. Übrigens: für Kaiseraugsterinnen und Kaiseraugster kostet das Saisonabo unglaublich günstige CHF 5.00.

Neuzuzüger erhalten das Saisonabo im Zuzugsjahr kostenlos!

Zum Schluss noch etwas zur Sicherheit: die Baderegeln der Schweizerischen Lebensrettungs-Gesellschaft:

→ [SLRG Regeln](#)

Weitere Infos:



→ [Webseite Camping und Schwimmbad am Rhein](#)

## HALLENBAD LIEBRÜTI

Das Hallenbad im Liebrüti-Zentrum wird momentan saniert. Mit der Eröffnung ist – je nach Baufortschritt – im 2025 zu rechnen. Die Vorfreude ist gross: zwei Schwimmbecken, eine grosszügige Kinderplanschcke, Rutschbahnen und eine Wohlfühlecke machen den verregneten Sonntag zum Höhepunkt.

## FÄHRE

Unser Geheimtipp! Lassen Sie die Seele baumeln bei einer Fondue-, Barbecue-Fahrt oder einer Fahrt mit heissem Fleischkäse oder heissem Saftschinken oder bei einer einfachen ruhigen Abendfahrt auf unserer Fähre. Oder aber, Sie entdecken unser Rheinufer zu Fuss auf der Rundwanderung über das Kraftwerk Grenzach-Whylen, weiter durch das Naturschutzgebiet «Altenrhein» bis zum Fährsteg. Einen Gutschein für eine Gratis-Überfahrt finden Sie im Welcome-Paket.

Die Fähre ist von 1. April bis 1. November in Betrieb. Fällt der Karfreitag in den Monat März, so wird der Betrieb bereits an diesem Feiertag aufgenommen.

Die Fähre kann auch für private Anlässe wie z.B. für eine Hochzeitsfahrt gemietet werden. Auch Firmenfeiern sind möglich. Auf Vorbestellung servieren wir Ihnen eine Apéro Platte vom Brüderli Catering vor Ihrem Anlass auf dem Schiff, oder ganz einfach während dem normalen Fährbetrieb. Gerne erteilen wir Ihnen weitere Informationen. Fragen Sie in der Abteilung Einwohnerdienste nach oder besuchen Sie unsere Webseite.



→ [Fähre](#)

GUTSCHEIN  
ÜBERFAHRT

# NACHHALTIG UNTERWEGS MIT ZUG UND BUS

KAISERAUGST IST BESTENS ERSCHLOSSEN  
MIT DER S1 NACH BASEL ODER NACH  
RHEINFELDEN. DAS ZUGANGEBOT WIRD  
ERGÄNZT MIT DEN BUSLINIEN 83 UND 84.

Damit Sie ganz entspannt Ihre neue Heimat entdecken  
können, schenkt Ihnen der TNW-Tarifverbund einen Tag  
«freie Fahrt» auf dem TNW-Streckennetz.



→ [Anmeldung TNW](#)

GUTSCHEIN  
FÜR TNW  
TAGESKARTE

## SPARTAGESKARTE GEMEINDE

Die Spartageskarte Gemeinde ist ein kontingentiertes  
Angebot, welches Sie lediglich vor Ort, unter anderem auf  
der Gemeindeverwaltung, Abteilung Einwohnerdienste,  
beziehen können – Reservationen sind nicht möglich.

Die Preise und Bedingungen für den Erwerb finden Sie auf  
unserer Webseite.



→ [Spartageskarte](#)



# AUSFLÜGE IN DER REGION

DAZU HABEN WIR IHNEN TOLLE VOR-  
SCHLÄGE, WIE SIE MIT DER FAMILIE,  
ZU ZWEIT ODER AUCH ALLEIN IN DER  
REGION DIE FREIZEIT GENIESSEN KÖN-  
NEN – UND DIES ERST NOCH ZU EINEM  
REDUZIERTEN SPEZIALPREIS.

## ZOO BASEL

Für Einwohnerinnen und Einwohner von Kaiseraugst besteht die Möglichkeit über die Gemeindeverwaltung, Abteilung Einwohnerdienste, Eintritte für den Zoo zu einem reduzierten Preis zu beziehen.



→ [Informationen Eintritt](#)



## HAUSBERG WASSERFALLEN

In der Region Wasserfallen sind Ihnen keine Grenzen gesetzt, was Freizeit- und Sportaktivitäten anbelangt. Nutzen Sie diese Angebote mit unseren reduzierten Tickets für die Luftseilbahn.



→ [Tickets](#)

## AB IN DIE ANTIKE!

Zu Fuss lässt sich bei uns auch die Antike erkunden. In Gehdistanz taucht man ein in die Welt der Römer. Augusta Raurica ist immer wieder einen Besuch wert: das Museum, der Silberschatz von Kaiseraugst, Tierpark, Wehranlagen und Tempel. Zahlreiche Rundgänge laden zum Entdecken ein und Kursangebote lassen römische Traditionen wieder zum Leben erwecken. Alles über die Römer:



→ [Webseite Augusta Raurica](#)

GRATIS

### Und übrigens:

Kaiseraugsterinnen und Kaiseraugster haben kostenlosen Zutritt ins Museum!

# MEDIENNUTZUNG

## UNSER MULTIMEDIANETZ – IHR ANSCHLUSS IN DIE WEITE WELT

Sie können stolze Nutzerin oder Nutzer der eigenen Ortsgemeinschaftsanlage (OGA) Kaiseraugst sein. Ob Radio, TV, Internet und Telefonie, mit dem eigenen OGA-Netz sind Sie zügig und preisgünstig in Kontakt mit der Aussenwelt. Alle Detailinformationen finden Sie hier:



→ [OGA-Kaiseraugst](#)



→ [Reglement über das Multimedienetz](#)

## LESERATTEN AUFGEPASST!

Die Gemeindebibliothek Kaiseraugst hat für grosse und kleine Bücherfreunde eine breite Auswahl an Lesefutter. Drei Mal wöchentlich gibt es die Gelegenheit, in der Bibliothek zu stöbern und Medien auszuleihen.

Das Angebot ist vielseitig und umfasst nebst Unterhaltungs- und Sachliteratur, Zeitschriften, Hörspielen für Kinder, Co-

mics und Mangas auch Hörbücher, DVDs, Bilderbücher und Gesellschaftsspiele. Ausleihen sind auch digital möglich. Mit dem Medien-Abonnement für Erwachsene können bei der Onleihe-Bibliothek «ebookplus.ch» digitale Medien (eBook, eAudio, eMagazine, ePaper) ausgeliehen werden. Für Kinder und Jugendliche bis 16 Jahre übrigens kostenlos (ausgenommen Spiele, DVDs und digitale Medien).

Das engagierte Bibliotheksteam freut sich auf Sie!

### Öffnungszeiten:

Montag	16.00 – 19.00
Donnerstag	17.30 – 19.30
Samstag	10.00 – 12.00

### 📍 Gemeindebibliothek Kaiseraugst

Jugend- und Kulturzentrum Violahof  
Giebenacherstrasse 54  
4303 Kaiseraugst

☎ 061 811 56 37



→ [Webseite Gemeindebibliothek](#)



# INFORMATIONEN VERWALTUNG ÖFFNUNGSZEITEN

Wir begrüßen Sie gerne persönlich vor Ort am Schalter der Gemeindeverwaltung.

## Öffnungszeiten:

Montag	09.00 – 11.00 und 14.00 – 18.00
Dienstag	ganzer Tag geschlossen
Mittwoch	09.00 – 11.00 und 14.00 – 16.00
Donnerstag	09.00 – 11.00 und 14.00 – 16.00
Freitag	07.00 – 14.00 (durchgehend)

Termine ausserhalb der Öffnungszeiten können vorgängig telefonisch vereinbart werden.

Unsere Abteilungen erreichen Sie wie folgt:

## EINWOHNERDIENSTE

☎ Tel. 061 816 90 60

@ einwohnerdienste@kaiseraugst.ch



→ Abteilung  
Einwohnerdienste

## FINANZEN

☎ 061 816 90 62

@ finanzien@kaiseraugst.ch



→ Abteilung  
Finanzen

## STEUERN

☎ 061 816 90 64

@ steuern@kaiseraugst.ch



→ Abteilung  
Steuern

## BAU

☎ 061 816 90 61

@ bau@kaiseraugst.ch



→ Abteilung  
Bau

## KANZLEI

☎ 061 816 90 63

@ kanzlei@kaiseraugst.ch



→ Abteilung  
Kanzlei

## WERKHOF

☎ 061 815 93 25

079 820 90 21 (Bereitschaftsdienst)

@ werkhof@kaiseraugst.ch



→ Abteilung  
Werkhof

## BETREIBUNGEN

☎ 061 816 90 66

@ betreibungen@kaiseraugst.ch



→ Abteilung  
Betreibungen

## SOZIALE DIENSTE

☎ 061 816 90 68

@ sozialedienste@kaiseraugst.ch



→ Abteilung  
Soziale Dienste



## ONLINE DIENSTE

Informationen zu unserer Gemeinde erhalten Sie digital über unsere Webseite. Auch können Sie Anfragen bequem von zuhause aus über **«Ihr Anliegen»** an uns richten.

Die wichtigsten Services finden Sie über die Buttons auf der Homepage. Sämtliche digitale Dienstleistungen stehen im **«Online-Schalter»** rund um die Uhr zur Verfügung.

Die Chatbot-Funktion führt Sie auf direktem Wege zum gesuchten Thema. Ebenfalls hilfreich sind unsere **Push-Nachrichten** – Sie erhalten die wichtigsten News zu Entscheidungstagen oder Gemeindenachrichten per E-Mail.

Über den Button **«Meldeservice»** können Sie uns Ihre Beobachtungen zu defekten Strassenlampen oder Ähnlichem kundtun. Und über Facebook erfahren Sie Aktuelles zu Veranstaltungen. Werden Sie also Follower!



## ADRESS- UND DATENSPERRE

Mittels einer «Datensperre» können Sie gemäss § 16 Abs. 3 des Gesetzes über die Information der Öffentlichkeit, den Datenschutz und das Archivwesen (IDAG) verhindern. Notwendige Daten werden dann nur noch durch die Gemeinde herausgegeben, wenn die ersuchende Person, respektive Firma, glaubhaft machen kann, dass sie ohne die Bekanntgabe an der Durchsetzung von Rechtsansprüchen gehindert wird.

Detaillierte Informationen sowie das Formular finden Sie über den folgenden Link.



→ [Dokument Datensperre](#)



## SMART SERVICE PORTAL

Das Smart Service Portal ist die effiziente und zukunftsorientierte E-Government-Transaktionsplattform des Kantons Aargau.

Bürgerinnen und Bürger sowie Unternehmen haben hier die Möglichkeit, spezifische Verwaltungsdienstleistungen rund um die Uhr elektronisch zu nutzen.



→ [Smart Service Portal](#)

